

Årsredovisning för  
**Chantelle AB**  
556606-3250

Räkenskapsåret  
**2024-01-01 - 2024-12-31**


Innehållsförteckning:	Sida
Förvaltningsberättelse	1-2
Resultaträkning	3
Balansräkning	4-5
Noter	6-7
Medelantalet anställda	6
Underskrifter	8

### Fastställelseintyg

Undertecknad styrelseledamot i Chantelle AB intygar härmed dels att denna kopia av årsredovisningen överensstämmer med originalet, dels att resultat- och balansräkningen fastställts på årsstämma 2025-06-27. Stämman beslutade också att godkänna styrelsens förslag till resultatdisposition.

Stockholm 2025-06-27

Patrice Kretz



## Förvaltningsberättelse

Styrelsen för Chantelle AB, 556606-3250 med säte i Stockholm får härmed avge årsredovisning för räkenskapsåret 2024.

### Verksamheten

#### Allmänt om verksamheten

Chantelle AB är ett dotterbolag inom den franska koncernen LeGroupChantelle som är verksamt i ett stort antal länder. Bolagets verksamhet består i att vara marknads- och säljbolag för damunderkläder på den svenska och finska marknaden. Kundkretsen består av större varuhus, klädkedjor samt mindre fristående underklädesbutiker. Chantelle AB har ett försäljningsstøportavtal med Chantelle S.A. som innebär att all försäljning sker från Chantelle S.A. och Chantelle AB fungerar som en försäljningsagent. Moderbolaget i den koncern som Chantelle AB är dotterbolag till och där koncernredovisningen är upprättad är Chantelle SA, org nr 562 053 694 med säte i Cachan, Frankrike. Moderbolagets årsredovisning samt koncernredovisning finns att tillgå hos Chantelle SA, 8/10 rue de Provigny, 9423.

#### Väsentliga händelser under räkenskapsåret

Moderbolaget sålde av ett varumärke i portföljen, "Passionata" med verkan från och med 1 juli 2024. Passionata representerade endast en liten del av produktportföljen för Chantelle AB, omsättningen påverkades marginellt då samtidigt en ny kollektion lanserade för att ersätta Passionata. Företaget genomförde den 1 Februari 2024 en prisökning om i snitt ca +8% för att kompensera höjda produktions och leveranskostnader. Fortsatta oroligheter i området kring Suezkanalen bidrog till försenade leveranser under 2024 eftersom moderbolagets fabriker och leverantörer av råmaterial till stor del ligger i Asien.

#### Flerårsöversikt

	2024	2023	2022	Belopp i kr 2021
Nettoomsättning	19 680 396	18 590 422	20 260 129	18 104 053
Resultat efter finansiella poster	572 267	541 466	601 091	720 698
Soliditet, %	42	41	41	40

#### Förändringar i eget kapital

	Aktie- kapital	Reserv- fond	Balanserad vinst	Årets vinst
Vid årets början	100 000	20 000	2 479 376	381 864
Omföring av föreg års resultat			381 864	-381 864
Utdelning			-600 000	
Årets resultat				384 124
<b>Vid årets slut</b>	<b>100 000</b>	<b>20 000</b>	<b>2 261 240</b>	<b>384 124</b>

## Resultatdisposition

	<i>Belopp i kr</i>
<hr/> Styrelsen föreslår att till förfogande stående medel:	
Balanserat resultat	2 261 240
Årets resultat	<u>384 124</u>
Totalt	2 645 364
Disponeras enligt följande:	
Utdelning till aktieägare	1 100 000
Balanseras i ny räkning	<u>1 545 364</u>
Summa	2 645 364

Bolagets resultat och ställning framgår av efterföljande resultat- och balansräkningar med tilläggsupplisningar. Om inte annat särskilt anges, redovisas alla belopp i kkr (sek).

Styrelsen har att motivera huruvida den ovan föreslagna utdelningen är försvarlig med hänsyn till vad som anges i 17 kap 3 § 2 och 3 st ABL (2005:551). Med anledning härav framhålls att det efter den häri föreslagna utdelningen finns full täckning för Bolagets bundna egna kapital enligt senast fastställda balansräkningen.

Med beaktande av storleken och relationen mellan Bolagets aktuella tillgångar, skulder och eget kapital, samt med hänsyn till resultatprognoser och investeringsbehov per denna dag, anser Styrelsen att den föreslagna utdelningen är försvarlig med hänsyn till de krav som verksamhetens art, omfattning och risker ställer på storleken av det egna kapitalet och bolagets konsoliderings-behov, likviditet och ställning i övrigt. Utdelningen påverkar inte Bolagets förmåga att fullgöra sina förpliktelser eller nödvändiga investeringar. Vad beträffar företagens resultat och ställning i övrigt, hänvisas till efterföljande resultat- och balansräkningar med tillhörande bokslutskommentarer.

## Resultaträkning

Belopp i kr	Not	2024-01-01- 2024-12-31	2023-01-01- 2023-12-31
<b>Rörelseintäkter, lagerförändring m.m.</b>			
Nettoomsättning		19 680 396	18 590 422
Övriga rörelseintäkter		27 688	23 920
<b>Summa rörelseintäkter, lagerförändring m.m.</b>		<b>19 708 084</b>	<b>18 614 342</b>
<b>Rörelsekostnader</b>			
Övriga externa kostnader		-5 011 684	-4 388 205
Personalkostnader	2	-13 888 245	-13 445 936
Av- och nedskrivningar av materiella och immateriella anläggningstillgångar		-182 371	-206 181
Övriga rörelsekostnader		-100 900	-65 059
<b>Summa rörelsekostnader</b>		<b>-19 183 200</b>	<b>-18 105 381</b>
<b>Rörelseresultat</b>		<b>524 884</b>	<b>508 961</b>
<b>Finansiella poster</b>			
Övriga ränteintäkter och liknande resultatposter		65 423	45 003
Räntekostnader och liknande resultatposter		-18 040	-12 498
<b>Summa finansiella poster</b>		<b>47 383</b>	<b>32 505</b>
<b>Resultat efter finansiella poster</b>		<b>572 267</b>	<b>541 466</b>
<b>Bokslutsdispositioner</b>			
<b>Resultat före skatt</b>		<b>572 267</b>	<b>541 466</b>
<b>Skatter</b>			
Skatt på årets resultat		-188 143	-159 602
<b>Årets resultat</b>		<b>384 124</b>	<b>381 864</b>

## Balansräkning

Belopp i kr	Not	2024-12-31	2023-12-31
<b>TILLGÅNGAR</b>			
<b>Anläggningstillgångar</b>			
<b>Materiella anläggningstillgångar</b>			
Inventarier, verktyg och installationer	4	149 040	242 925
Summa materiella anläggningstillgångar		149 040	242 925
<b>Summa anläggningstillgångar</b>		149 040	242 925
<b>Omsättningstillgångar</b>			
<b>Kortfristiga fordringar</b>			
Kundfordringar		2 985	2 985
Fordringar hos koncernföretag		4 799 682	4 424 427
Övriga fordringar		533 898	593 487
Förutbetalda kostnader och upplupna intäkter		150 777	209 524
Summa kortfristiga fordringar		5 487 342	5 230 423
<b>Kassa och bank</b>			
Kassa och bank		1 002 351	1 823 432
Summa kassa och bank		1 002 351	1 823 432
<b>Summa omsättningstillgångar</b>		6 489 693	7 053 855
<b>SUMMA TILLGÅNGAR</b>		6 638 733	7 296 780

ank=20250630;2025070207711

## Balansräkning

<i>Belopp i kr</i>	<i>Not</i>	<i>2024-12-31</i>	<i>2023-12-31</i>
<b>EGET KAPITAL OCH SKULDER</b>			
<b><i>Eget kapital</i></b>			
<i>Bundet eget kapital</i>			
Aktiekapital		100 000	100 000
Reservfond		20 000	20 000
Summa bundet eget kapital		120 000	120 000
<i>Fritt eget kapital</i>			
Balanserat resultat		2 261 240	2 479 376
Årets resultat		384 124	381 864
Summa fritt eget kapital		2 645 364	2 861 240
<b>Summa eget kapital</b>		<b>2 765 364</b>	<b>2 981 240</b>
<b><i>Kortfristiga skulder</i></b>			
Leverantörsskulder		317 599	880 874
Övriga skulder		447 197	392 202
Upplupna kostnader och förutbetalda intäkter		3 108 573	3 042 464
Summa kortfristiga skulder		3 873 369	4 315 540
<b>SUMMA EGET KAPITAL OCH SKULDER</b>		<b>6 638 733</b>	<b>7 296 780</b>

## Noter

### Not 1 Redovisningsprinciper

Årsredovisningen är upprättad i enlighet med årsredovisningslagen och BFNAR 2016:10. Årsredovisning i mindre aktieföretag. Redovisningsprinciperna är oförändrade i förhållande till föregående år.

#### Fordringar och skulder i utländsk valuta

Fordringar och skulder i utländsk valuta har omräknats till balansdagens kurs i enlighet med Redovisningsrådets rekommendation nr 8, med undantag för långfristiga monetära mellanhavanden med självständig utlandsverksamhet, där anskaffningskurs används. Kursdifferenser på rörelsefordringar och rörelseskulder ingår i rörelseresultatet, medan differenser på finansiella fordringar och skulder redovisas bland finansiella poster.

#### Avskrivningsprinciper för anläggningstillgångar

Avskrivningar enligt plan baseras på ursprungliga anskaffningsvärden minskat med beräknat restvärde. Avskrivning sker linjärt över tillgångens beräknade livslängd.

Följande avskrivningstier tillämpas:

<i>Anläggningstillgångar</i>	<i>År</i>
-Materiella anläggningstillgångar:	
-Maskiner och andra tekniska anläggningar	3-5
-Inventarier, verktyg och installationer	3-5
-Datorer	3-5

### Not 2 Personal

#### Medelantalet anställda

	2024-01-01- 2024-12-31	2023-01-01- 2023-12-31
Medelantalet anställda	14	14
<b>Summa</b>	<b>14</b>	<b>14</b>

### Not 3 Koncernuppgifter

Av dotterföretagets totala inköp och försäljning mätt i kronor avser 0 % (0%) av inköpen och 100 % (100 %) av försäljningen andra företag inom hela den företagsgrupp som bolaget tillhör.

Summan av koncerninterna räntekostnader uppgår till 0 kr (0 kr).

#### Not 4 Inventarier, verktyg och installationer

	2024-12-31	2023-12-31
Akkumulerade anskaffningsvärden:		
-Vid årets början	2 130 554	2 076 772
-Nyanskaffningar	88 486	53 782
Vid årets slut	2 219 040	2 130 554
Akkumulerade avskrivningar enligt plan:		
-Vid årets början	-1 887 629	-1 681 447
-Årets avskrivning anskaffningsvärden	-182 371	-206 182
Vid årets slut	-2 070 000	-1 887 629
<b>Redovisat värde vid årets slut</b>	<b>149 040</b>	<b>242 925</b>

#### Not 5 Väsentliga händelser efter balansdagen (första delen av 2025)

Oroligheter i omvärlden skapar fortsatt osäkerhet kring hur konsumtionen kommer att utvecklas under 2025. Butiker rapporterar lägre kundflöden under årets två första månader, men samtidigt rapporteras försäljningen av damkläder ha ökat något jämfört med samma period i fjol. Ökningen har främst skett online.

Företaget är väl representerat online och orderingången för årets kollektioner är svagt positiv jämfört med 2024 så bolagets ledning ser med tillförsikt på 2025 och bedömer att årets mål kan nås.

## Underskrifter

Stockholm 2025 -06-24

Patrice Kretz  
Styrelseordförande



Vår revisionsberättelse har lämnats den 2025-06-27  
Deloitte AB



Elisabeth Hallström  
Auktoriserad revisor

Kommentar:

Bolagets resultat- och balansräkning blir föremål för fastställelse på ordinarie årsstämma

Fotokopians överensstämmelse  
med originalet intygas:



## REVISIONSBERÄTTELSE

Till bolagsstämman i Chantelle AB  
organisationsnummer 556606-3250

### Rapport om årsredovisningen

#### Uttalanden

Vi har utfört en revision av årsredovisningen för Chantelle AB för räkenskapsåret 2024-01-01 - 2024-12-31.

Enligt vår uppfattning har årsredovisningen upprättats i enlighet med årsredovisningslagen och ger en i alla väsentliga avseenden rättvisande bild av Chantelle ABs finansiella ställning per den 31 december 2024 och av dess finansiella resultat för året enligt årsredovisningslagen. Förvaltningsberättelsen är förenlig med årsredovisningens övriga delar.

Vi tillstyrker därför att bolagsstämman fastställer resultaträkningen och balansräkningen.

#### Grund för uttalanden

Vi har utfört revisionen enligt International Standards on Auditing (ISA) och god revisionssed i Sverige. Vårt ansvar enligt dessa standarder beskrivs närmare i avsnittet *Revisorns ansvar*. Vi är oberoende i förhållande till Chantelle AB enligt god revisorssed i Sverige och har i övrigt fullgjort vårt yrkesetiska ansvar enligt dessa krav.

Vi anser att de revisionsbevis vi har inhämtat är tillräckliga och ändamålsenliga som grund för våra uttalanden.

#### Styrelsens ansvar

Det är styrelsen som har ansvaret för att årsredovisningen upprättas och att den ger en rättvisande bild enligt årsredovisningslagen. Styrelsen ansvarar även för den interna kontroll som den bedömer är nödvändig för att upprätta en årsredovisning som inte innehåller några väsentliga felaktigheter, vare sig dessa beror på oegentligheter eller misstag.

Vid upprättandet av årsredovisningen ansvarar styrelsen för bedömningen av bolagets förmåga att fortsätta verksamheten. Den uppger, när så är tillämpligt, om förhållanden som kan påverka förmågan att fortsätta verksamheten och att använda antagandet om fortsatt drift. Antagandet om fortsatt drift tillämpas dock inte om beslut har fattats om att avveckla verksamheten.

#### Revisorns ansvar

Våra mål är att uppnå en rimlig grad av säkerhet om huruvida årsredovisningen som helhet inte innehåller några väsentliga felaktigheter, vare sig dessa beror på oegentligheter eller misstag, och att lämna en revisionsberättelse som innehåller våra uttalanden. Rimlig säkerhet är en hög grad av säkerhet, men är ingen garanti för att en revision som utförs enligt ISA och god revisionssed i Sverige alltid kommer att upptäcka en väsentlig felaktighet om en sådan finns. Felaktigheter kan uppstå på grund av oegentligheter eller misstag och anses vara väsentliga om de enskilt eller tillsammans rimligen kan förväntas påverka de ekonomiska beslut som användare fattar med grund i

årsredovisningen.

Som del av en revision enligt ISA använder vi professionellt omdöme och har en professionellt skeptisk inställning under hela revisionen. Dessutom:

- identifierar och bedömer vi riskerna för väsentliga felaktigheter i årsredovisningen, vare sig dessa beror på oegentligheter eller misstag, utformar och utför granskningsåtgärder bland annat utifrån dessa risker och inhämtar revisionsbevis som är tillräckliga och ändamålsenliga för att utgöra en grund för våra uttalanden. Risker för att inte upptäcka en väsentlig felaktighet till följd av oegentligheter är högre än för en väsentlig felaktighet som beror på misstag, eftersom oegentligheter kan innefatta agerande i maskopi, förfalskning, avsiktliga utelämnanden, felaktig information eller åsidosättande av intern kontroll.
- skaffar vi oss en förståelse av den del av bolagets interna kontroll som har betydelse för vår revision för att utforma granskningsåtgärder som är lämpliga med hänsyn till omständigheterna, men inte för att uttala oss om effektiviteten i den interna kontrollen.
- utvärderar vi lämpligheten i de redovisningsprinciper som används och rimligheten i styrelsens uppskattningar i redovisningen och tillhörande upplysningar.
- drar vi en slutsats om lämpligheten i att styrelsen använder antagandet om fortsatt drift vid upprättandet av årsredovisningen. Vi drar också en slutsats, med grund i de inhämtade revisionsbevisen, om huruvida det finns någon väsentlig osäkerhetsfaktor som avser sådana händelser eller förhållanden som kan leda till betydande tvivel om bolagets förmåga att fortsätta verksamheten. Om vi drar slutsatsen att det finns en väsentlig osäkerhetsfaktor, måste vi i revisionsberättelsen fästa uppmärksamheten på upplysningarna i årsredovisningen om den väsentliga osäkerhetsfaktorn eller, om sådana upplysningar är otillräckliga, modifiera uttalandet om årsredovisningen. Våra slutsatser baseras på de revisionsbevis som inhämtas fram till datumet för revisionsberättelsen. Dock kan framtida händelser eller förhållanden göra att ett bolag inte längre kan fortsätta verksamheten.
- utvärderar vi den övergripande presentationen, strukturen och innehållet i årsredovisningen, däribland upplysningarna, och om årsredovisningen återger de underliggande transaktionerna och händelserna på ett sätt som ger en rättvisande bild.

Vi måste informera styrelsen om bland annat revisionens planerade omfattning och inriktning samt tidpunkten för den. Vi måste också informera om betydelsefulla iakttagelser under revisionen, däribland de eventuella betydande brister i den interna kontrollen som vi identifierat.

## Rapport om andra krav enligt lagar och andra författningar

### Uttalanden

Utöver vår revision av årsredovisningen har vi även utfört en revision av styrelsens förvaltning för Chantelle AB för räkenskapsåret 2024-01-01 - 2024-12-31 samt av förslaget till dispositioner beträffande bolagets vinst eller förlust.

Vi tillstyrker att bolagsstämman disponerar vinsten enligt förslaget i förvaltningsberättelsen och beviljar styrelsens ledamot ansvarsfrihet för räkenskapsåret.

### Grund för uttalanden

Vi har utfört revisionen enligt god revisionsred i Sverige. Vårt ansvar enligt denna beskrivs närmare i avsnittet *Revisorns ansvar*. Vi är oberoende i förhållande till Chantelle AB enligt god revisorsred i Sverige och har i övrigt fullgjort vårt yrkesetiska ansvar enligt dessa krav.

Vi anser att de revisionsbevis vi har inhämtat är tillräckliga och ändamålsenliga som grund för våra uttalanden.

### Styrelsens ansvar

Det är styrelsen som har ansvaret för förslaget till dispositioner beträffande bolagets vinst eller förlust. Vid förslag till utdelning innefattar detta bland annat en bedömning av om utdelningen är försvarlig med hänsyn till de krav som bolagets verksamhetsart, omfattning och risker ställer på storleken av bolagets egna kapital, konsolideringsbehov, likviditet och ställning i övrigt.

Styrelsen ansvarar för bolagets organisation och förvaltningen av bolagets angelägenheter. Detta innefattar bland annat att fortlöpande bedöma bolagets ekonomiska situation och att tillse att bolagets organisation är utformad så att bokföringen, medelsförvaltningen och bolagets ekonomiska angelägenheter i övrigt kontrolleras på ett betryggande sätt.

### Revisorns ansvar

Vårt mål beträffande revisionen av förvaltningen, och därmed vårt uttalande om ansvarsfrihet, är att inhämta revisionsbevis för att med en rimlig grad av säkerhet kunna bedöma om någon styrelseledamot i något väsentligt avseende:

- företagit någon åtgärd eller gjort sig skyldig till någon försummelse som kan föranleda ersättningsskyldighet mot bolaget, eller
- på något annat sätt handlat i strid med aktiebolagslagen, årsredovisningslagen eller bolagsordningen.

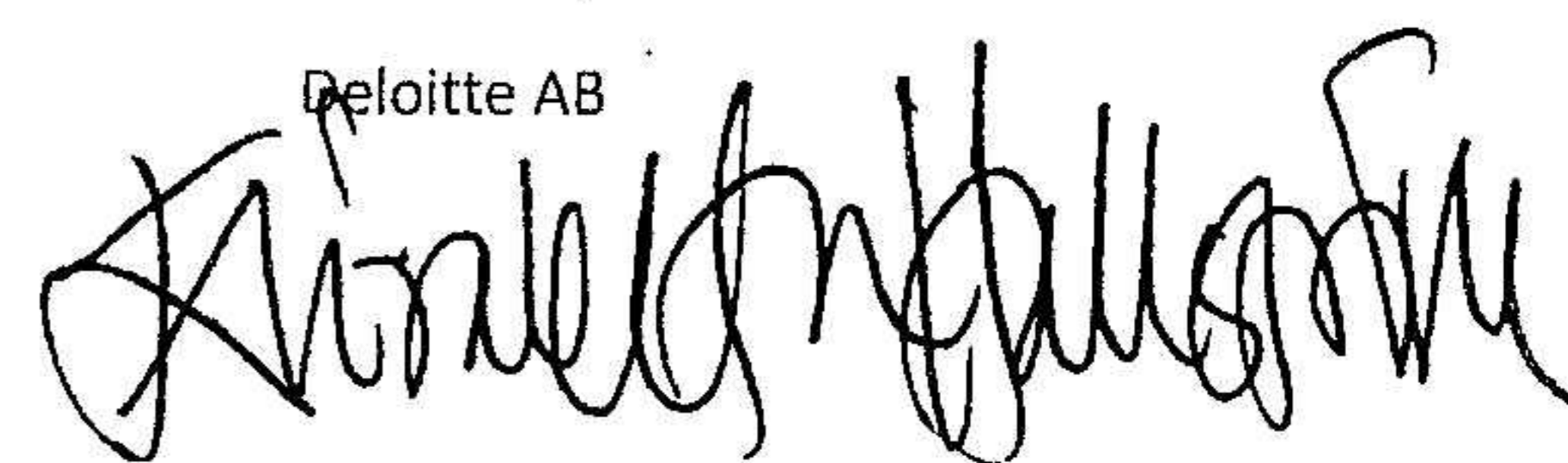
Vårt mål beträffande revisionen av förslaget till dispositioner av bolagets vinst eller förlust, och därmed vårt uttalande om detta, är att med rimlig grad av säkerhet bedöma om förslaget är förenligt med aktiebolagslagen.

Rimlig säkerhet är en hög grad av säkerhet, men ingen garanti för att en revision som utförs enligt god revisionsred i Sverige alltid kommer att upptäcka åtgärder eller försummelser som kan föranleda ersättningsskyldighet mot bolaget, eller att ett förslag till dispositioner av bolagets vinst eller förlust inte är förenligt med aktiebolagslagen.

Som en del av en revision enligt god revisionsred i Sverige använder vi professionellt omdöme och har en professionellt skeptisk inställning under hela revisionen. Granskningen av förvaltningen och förslaget till dispositioner av bolagets vinst eller förlust grundar sig främst på revisionen av räkenskaperna. Vilka tillkommande granskningsåtgärder som utförs baseras på vår professionella bedömning med utgångspunkt i risk och väsentlighet. Det innebär att vi fokuserar granskningen på sådana åtgärder, områden och förhållanden som är väsentliga för verksamheten och där avsteg och överträdelser skulle ha särskild betydelse för bolagets situation. Vi går igenom och prövar fattade beslut, beslutsunderlag, vidtagna åtgärder och andra förhållanden som är relevanta för vårt uttalande om ansvarsfrihet. Som underlag för vårt uttalande om styrelsens förslag till dispositioner beträffande bolagets vinst eller förlust har vi granskat styrelsens motiverade yttrande samt ett urval av underlagen för detta för att kunna bedöma om förslaget är förenligt med aktiebolagslagen.

Östersund den 27 juni 2025

Deloitte AB



Elisabeth Hallström  
Auktoriserad revisor

Fotokopians överensstämmelse  
med originalet i trygghet:

